

Bruxelles, le 9 avril 2018 (OR. en)

Dossier interinstitutionnel: 2018/0081 (COD)

7733/18 ADD 1

SOC 182 EMPL 137 SAN 100 IA 85 CODEC 482

## **PROPOSITION**

| Origine:           | Pour le secrétaire général de la Commission européenne,<br>Monsieur Jordi AYET PUIGARNAU, directeur  |
|--------------------|--|
| Date de réception: | 5 avril 2018   |
| Destinataire:      | Monsieur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, secrétaire général du Conseil de l'Union européenne   |
| N° doc. Cion:      | COM(2018) 171 final - ANNEXE   |
| Objet:             | ANNEXE de la proposition de DIRECTIVE DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL modifiant la directive 2004/37/CE concernant la protection des travailleurs contre les risques liés à l'exposition à des agents cancérigènes ou mutagènes au travail |

Les délégations trouveront ci-joint le document COM(2018) 171 final - ANNEXE.

p.j.: COM(2018) 171 final - ANNEXE

7733/18 ADD 1 pad

DGB 1C FR



Bruxelles, le 5.4.2018 COM(2018) 171 final

**ANNEX** 

## **ANNEXE**

de la

## proposition de

DIRECTIVE DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL modifiant la directive 2004/37/CE concernant la protection des travailleurs contre les risques liés à l'exposition à des agents cancérigènes ou mutagènes au travail

{SWD(2018) 87 final} - {SWD(2018) 88 final}

FR FR

**ANNEXE** 

L'annexe III est modifiée comme suit: au point A, le tableau suivant est ajouté:

| Nom de l'agent cancérigène  | N° CE (¹) | N° CAS( <sup>2</sup> ) | Valeurs limites           |                         |                       |                   |     |      |                                    |   |
|---|-----------|------------------------|---------------------------|-------------------------|-----------------------|-------------------|-----|------|------------------------------------|---|
|   |           |                        | 8 heures ( <sup>3</sup> ) |                         |                       | Court terme (4)   |     |      | Observatio                         | Mesures transitoires  |
|   |           |                        | mg/m <sup>3</sup> (5)     | ppm<br>( <sup>6</sup> ) | f/ml ( <sup>7</sup> ) | mg/m <sup>3</sup> | ppm | f/ml | n                                  |   |
| Cadmium et ses composés inorganiques  | _         | _                      | 0,001                     | _                       | ı                     |                   | ı   | ı    |                                    | Valeur limite 0,004 mg/m³ jusqu'à xx<br>yyyy 202z [7 ans]   |
| Béryllium et ses composés inorganiques  | _         | _                      | 0,0002                    | _                       | ı                     |                   |     |      |                                    | Valeur limite 0,0006 mg/m³ jusqu'au xx yyyy 202z [5 ans]  |
| Acide arsénique et ses sels, ainsi que<br>les composés inorganiques de<br>l'arsenic | _         | _                      | 0,01                      | _                       | 1                     | 1                 | 1   | ı    | _                                  | Pour le secteur de la fusion du cuivre, la valeur limite entrera en vigueur le xx yyyy 202z [2 ans] |
| Formaldéhyde  | 200-001-8 | 50-00-0                | 0,37                      | 0,3                     |                       | 0,738             | 0,6 |      | Sensibilisatio<br>n cutanée<br>(9) |   |
| 4,4'-méthylènebis (2-chloroaniline)   | 202-918-9 | 101-14-4               | 0,01                      | _                       | _                     | _                 | _   | _    | peau (10)                          |   |

<sup>(</sup>¹) Le numéro CE, à savoir Einecs, ELINCS ou NLP, est le numéro officiel de la substance dans l'Union européenne, comme défini à l'annexe VI, partie 1, point 1.1.1.2, du règlement (CE) n° 1272/2008.

<sup>(2)</sup> Le numéro CAS est le numéro de registre du «Chemical Abstracts Service» (service des résumés analytiques de chimie).

<sup>(3)</sup> Mesurées ou calculées par rapport à une période de référence de huit heures en moyenne pondérée dans le temps.

<sup>(4)</sup> Limite d'exposition de courte durée (LECD):valeur limite que l'exposition ne devrait pas dépasser et qui se rapporte à une période de 15 minutes, sauf indication contraire.

- (5) mg/m<sup>3</sup> = milligrammes par mètre cube d'air à 20 °C et 101,3 kPa (pression de mercure de 760 mm).
- (6) ppm = parties par million en volume dans l'air  $(ml/m^3)$ .
- $(^{7})$  f/ml = fibres par millilitre.
- (8) La substance peut provoquer une sensibilisation de la peau et des voies respiratoires.
- (9) La substance peut provoquer une sensibilisation de la peau.
- (10) Une pénétration cutanée contribuant de manière importante à la charge corporelle globale est possible.